

Varje PINLOCK®-lins är utformad för att fungera med ett specifikt SHOEI-visir. Var noga med att för din användning välja rätt kombination av lins och visir.

PINLOCK® systemfunktion

PINLOCK®-systemet fungerar genom att använda en silikonlist för att skapa en lufttät försegling mellan det fuktabsorberande PINLOCK®-linsmaterialet och det hårdbelagda visiret. Om det finns något mellanrum mellan silikonlisten och visirets yta kommer PINLOCK®-systemet inte att fungera. Följ noggrant dessa instruktioner för att uppnå optimal prestanda från PINLOCK®-systemet.

Montering / borttagning av PINLOCK®-linsen

Följande bilder visar CWR-1-visiret. Formen på visiret varierar beroende på typen av visir, men monteringen av PINLOCK®-linsen görs på samma sätt.

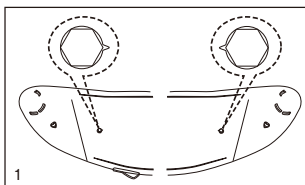
Vid Installation / borttagning av PINLOCK® lins, montera först av visiret från hjälmen.

1 Kontrollera att projektionerna på de excentriska stiften som är installerade på visiret är vända mot mitten av visiret. Om inte, vrid de excentriska stiften och justera riktningen av utskotten med hjälp av en skiftnyckel eller tång.

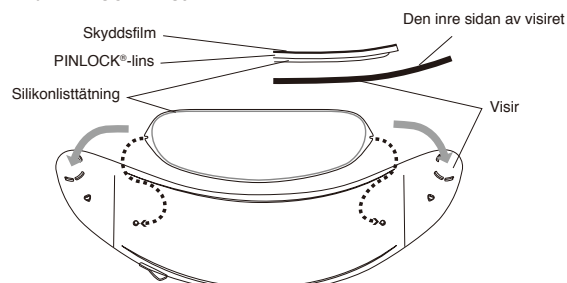
2-1 Montera PINLOCK®-linsen så att silikonlisten förseglar linsen och visiret enligt ritning 2. Före monteringen, dra bort ungefär en tum (ca 2,5 cm) av skyddsfilmen från både höger och vänster sida om PINLOCK®-linsen. Rengör insidan av visiret innan du monterar PINLOCK®-linsen. Rör inte PINLOCK®-linsen på den sida där silikonlisten sitter.

* Använd inte PINLOCK®-linsen monterad upp och ned. Det kan skymma sikten och vara farligt. Före monteringen, kontrollera vad som är upp och ner på PINLOCK®-linsen med en dekål på skyddsfilmen.

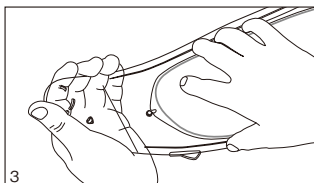
この製品は、ヘルメットのフェイスシールドにのみ使用することを目的として設計されています。ヘルメットのフェイスシールドにのみ使用してください。ヘルメットのフェイスシールドに他の部品を装着しないでください。ヘルメットのフェイスシールドに他の部品を装着すると、製品の性能が低下し、事故の原因となります。ヘルメットのフェイスシールドに他の部品を装着しないようにしてください。



Tvårsnitt av PINLOCK®-linsen



2-2 För att montera, fäst PINLOCK®-linsen på det excentriska stiftet på visiret enligt ritning 3.



VARNING

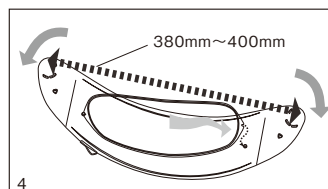
1. PINLOCK®-linsen kan endast monteras på den angivna typen av visir.
2. Se till att använda ett äkta SHOEI-visir utrustat med excentriska stift och en äkta PINLOCK®-lins. Ta bort skyddsfilmen innan du använder PINLOCK®-linsen för första gången.
3. Använd inte en tonad PINLOCK®-lins med ett tonat visir.
4. Använd endast dagtid. Använd aldrig PINLOCK®-linsen på natten. Om PINLOCK®-linsen används med ett klart visir kommer ljustransmissionsproportionen att vara ca 80%. Detta värde uppfyller inte standarder för ljustransmission i USA (VESC-8, 85%), Australien (AS1609, 80%), eller Europa (ECE R22, 80%), så det här tillbehöret är för "användning dagtid" i dessa jurisdiktioner.
5. PINLOCK®-linsen är utformad för att absorbera fukt inuti hjälmen och förhindra imma på visiret. Linsens förmåga att absorbera fukt är begränsad, och den kan imma om linsen är mättad med fukt under förhållanden såsom låg temperatur eller hög luftfuktighet under längre tidsperioder. Att montera hakgardinen och/eller stänga det nedre ventilationsintaget kommer att påskynda mättnaden av linsen. Om detta inträffar, ta bort PINLOCK®-linsen och låt den torka innan du använder den igen. Öppna det nedre ventilationsintaget och avlägsna hakgardinen för att öka ventilationen. På hjälmar som är utrustade så, öppna visiret något med visirspaken.

Rengöring av PINLOCK®-linsen Avlägsna PINLOCK®-linsen från visiret och rengör med en lösning av mild, neutral tvål och vatten. Skölj noga med rent vatten, torka sedan av med en mjuk trasa och låt lufttorka.

Varning: Använd inte något av följande rengöringsmedel: bensen, thinner, bensin, alkohol eller andra organiska lösningsmedel. Om något av dessa rengöringsmedel används kan delarna skadas. Torka inte med hårtork eller över eld.

2-3 Sträck försiktigt visiret och haka på andra sidan av PINLOCK®-linsen.

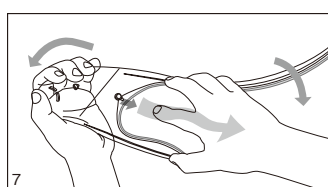
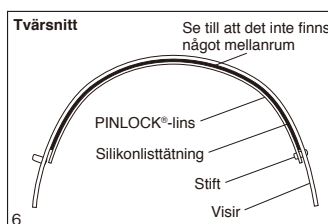
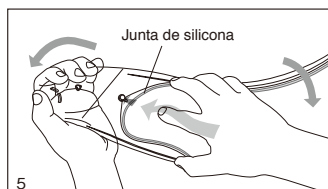
Varning: De excentriska stiften kan brytas av om visiret inte sträcks tillräckligt när PINLOCK®-linsen monteras.



2-4 Ta bort skyddsfilmen från PINLOCK®-linsen.

3 Montera visiret på hjälmen. Kontrollera att silikonlisten på PINLOCK®-linsen sluter tätt runt visiret enligt ritning 6. Om det finns ett glapp mellan linsen och visiret, justera placeringen av linsen med hänvisning till "Justera PINLOCK®-linsen" nedan.

4 Ta bort PINLOCK®-linsen genom att först ta bort visiret från hjälmen. Sträck visiret tillräckligt och haka loss PINLOCK®-linsen från stiftet på visiret. Ta sedan bort linsen från visiret.



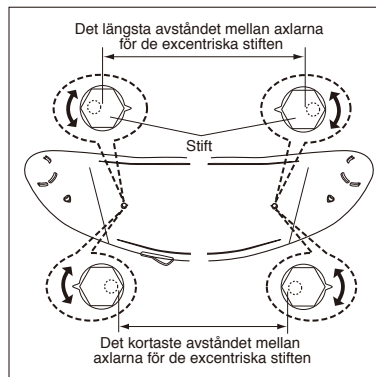
6. I regniga förhållanden, se till att inte få regnvatten mellan PINLOCK®-linsen och visiret. Stäng visiret eller ansiktsskyddet vid regn, eftersom vindtrycket kan driva in regnvatten mellan linsen och visiret.
7. Om imma bildas eller om det kommer vatten mellan PINLOCK®-linsen och visiret, ta bort linsen från visiret och låt dem torka.
8. Ta regelbundet bort PINLOCK®-linsen från visiret. Om linsen ständigt är monterad kan silikonlisten fastna på visiret och bli svår att ta bort.
9. PINLOCK®-linsen är gjord av ett material som är mycket lättare att repa än visiret. Den bör behandlas med stor försiktighet.
10. PINLOCK®-linsen måste bytas ut om den repas eller om dess förmåga att förhindra imma minskar.
11. Silikonlisten hos PINLOCK®-linsen för CX-1/CX-1V och C-49 kan skymma förarens vy i vissa körpositioner.
12. Med PINLOCK®-linsen monterad kan förarens vy förvrängas i vissa körpositioner.
13. Med PINLOCK®-linsen monterad kan reflektion av ljus från mötande bilar, gatlykter, etc. skymma förarens vy.

Justera PINLOCK®-linsen

Om PINLOCK®-linsen och visiret inte är ordentligt förseglade, justera placeringen av PINLOCK®-linsen enligt följande instruktioner.

Observer: PINLOCK®-linsen tenderar att platta ut visiret när den är monterad. För att kontrollera att tätningen är ordentlig mellan PINLOCK®-linsen och visiret måste visiret monteras på hjälmen.

- 1 Ta först bort visiret från hjälmen och ta bort PINLOCK®-linsen.
- 2 De excentriska stiftet som håller linsen på plats är justerbara. Avståndet mellan de 2 axlarna är bredast när utskotten är vända mot mitten av visiret. Vrid de excentriska stiftet och justera deras inriktning med hjälp av en skiftnyckel eller tång.
- 3 Sätt ihop PINLOCK®-linsen och visiret och montera det på hjälmen. Kontrollera att silikonlisten sluter tätt runt hela visiret. Om det fortfarande finns ett glapp mellan linsen och visiret, upprepa proceduren.



Observer: PINLOCK®-linsen sträcks beroende på klimat, och formen på linsens spärrhakar kan deformeras med tiden. Kontrollera regelbundet att tätningen är ordentlig och byt ut PINLOCK®-linsen om det inte går att få en ordentlig tätning.

*PINLOCK® is a registered trademark of PINLOCK SYSTEMS B.V.

SHOEI CO.,LTD.

HEAD OFFICE 8th Floor, PMO Akihabara Kita, 1-31-7 Taïto, Taïto-ku, Tokyo 110-0016, JAPAN Tel: +81 3 5688 5170 Fax: +81 3 3837 8245
 SHOEI SAFETY HELMET CORPORATION 3002 Dow Avenue, Suite 128, Tustin, California 92780, U.S.A. Tel: +1 714 730 0941 Fax: +1 714 730 0942
 SHOEI Distribution GmbH Elisabeth-Selbert-Strasse 13, 40764 Langenfeld, Germany Tel: +492173 39975-0 Fax: +492173 39975-66

SHOEI EUROPE Distribution SARL 21, rue Gambetta, ZA du Petit Rocher, 77870 Vulaines sur Seine, France Tel: +33 1 60 72 17 18 Fax: +33 1 60 72 17 19
 SHOEI ITALIA SRL Via Biscoglie 74, 20152 Milano, Italy Tel: +39 02 8905 4628 Fax: +39 02 4892 8522
 SHOEI ASIA CO.,LTD. Unit 2401 UBC II Building, 591 Sukhumvit Road 33, Wattana, Bangkok 10110, Thailand Tel: +662 006 9732 Fax: +662 006 9734